



Møteinnkalling 8/10

Møte: Bydelsutvalget
Møtested: Kantinen. Sørkedalsveien 148 3. etg.
Møtetid: torsdag 18. november 2010 kl. 17.15
Sekretariat: 23476014

SAKSKART

Godkjenning av innkalling
Godkjenning av sakskart
Åpen halvtime

Saker til behandling

Sak 204/10	Protokoll fra møte 14. oktober 2010	1
Sak 205/10	Bydelsdirektørens driftsorientering.....	2
Sak 206/10	Rapportering på aktivitet og måltall pr.30.09.2010	3
Sak 207/10	Klage over vedtak i Bydel Vestre Aker Bydelsutvalg	5
Sak 208/10	Planinitiativ for Sørkedalsveien - Huseby.....	7
Sak 209/10	Bygging av vedtatte humper i Risalleen og andre veier i Bydel Vestre Aker	8
Sak 210/10	Navnsetting av gater veier og plasser mv i Oslo - Premisser for navnsettingsmyndigheten	11
Sak 211/10	Søknad om oppretting av Voksenhagen som veinavn	12
Sak 212/10	Finnhaugveien barnepark omgjøring av tomten til skatepark m.m.....	13
Sak 213/10	Folkemøte om gang- og sykkelvei, Sørkedalsveien fra Røa til Bogstad - Planforslag til offentlig ettersyn.	14
Sak 214/10	Vinderen bo- og servicesenter bydelsutvalgets sak 180/10	16
Sak 215/10	Pålegg om retting av helseskadelig trinnlydsstøy - Rugdeveien 4B	17
Sak 216/10	Lokal handlingsplan for universell utforming 2010 - 2013	20
Sak 217/10	Oppnevning av medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene ved bydelens skoler	21
Sak 218/10	Informasjonssaker til Bydelsutvalgets møte 18.11.2010	22
Sak 219/10	Elektromagnetisk stråling.....	23
Sak 220/10	Komitereferater møte 18. november 2010	26

Elin Horn Galtung
leder

Saksdokumentene er utlagt i Vestre Aker bydels lokaler, Servicetorget i 1. etasje i Sørkedalsveien 148, Røa eldrecenter, Vækerøveien 205/207 og Vinderen seniorsenter, Slemdalsveien 72. Sakene blir også publisert på Internett (www.bva.oslo.kommune.no).

Møtet er åpent for publikum.

Sak 204/10 Protokoll fra møte 14. oktober 2010

Arkivsak: 201000038

Arkivkode: 027.2

Saksbehandler: Anne Marie Nordby

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	204/10

PROTOKOLL FRA MØTE 14. OKTOBER 2010

Sammendrag:

Vedlagt følger protokoll fra bydelsutvalgets møte 14. oktober 2010.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget godkjenner protokollen fra bydelsutvalgets møte 14.oktober 2010.

Sak 205/10 Bydelsdirektørens driftsorientering

Arkivsak: 200901243

Arkivkode: 031

Saksbehandler: Anne Marie Nordby

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	205/10

BYDELSDIREKTØRENS DRIFTSORIENTERING

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes/omdeles i møtet.

Sak 206/10 Rapportering på aktivitet og måltall pr.30.09.2010

Arkivsak: 201000420

Arkivkode: 120.2

Saksbehandler: Stein Vesterkjær

Saksgang	Møtedato	Saknr
Helse- og sosialkomiteen	08.11.10	57/10
Bydelsutvalget	18.11.10	206/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtatt fra tidligere behandling(er) mangler.

RAPPORTERING PÅ AKTIVITET OG MÅLTALL PR.30.09.2010

Bakgrunn:

Bydelsadministrasjonen skal legge frem aktivitet og regnskapsresultater til bydelsutvalget slik at bydelsutvalget kan følge den økonomiske utviklingen for bydelen sammenlignet med vedtatt budsjett.

Resultat pr. 30.09.2010 vil bli presentert i BU – møte.

Saksframstilling:

Resultatet pr. 30.09.2010 inkludert årsprognose viser et resultat lik – 4 mill. i forhold til forutsetningene for budsjett 2010.

Risikoområdene som ble identifisert i budsjettprosessen viser et merforbruk. (Jf. Vedlegg 1 & 2)

Avvikene omtales mer detaljert i vedleggene til saken.

Vedlegg 1: Tabell 1 viser bydelens totale oversikt fordelt på kontogrupper samlet for alle funksjonsområder. Tabell 2 viser oversikt fordelt på enheter.

Vedlegg 2: Viser oversikt med kommentarer til avvik i henhold til prognose angitt i tabell 2.

Vurdering

Regnskapsresultatet pr. 30.09.2010 er fremdeles ikke i tråd med forventningene hvilket betyr et merforbruk.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget tar redegjørelsen om bydelens økonomiske situasjon til orientering.

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Vedlegg: Tabell 1 og 2

Forklaring til enhetene

Måltall for september

Sak 207/10 Klage over vedtak i Bydel Vestre Aker Bydelsutvalg

Arkivsak: 201000959

Arkivkode: 531

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	85/10
Bydelsutvalget	18.11.10	207/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Vestre Aker bydelsutvalg viser til klage på BU-sak 147/10. Vestre Aker bydelsutvalg kan ikke se at det foreligger forhold som tilsier at vedtaket skal omgjøres. På denne bakgrunn stadfestes vedtaket av 3. september 2010.

Saken oversendes Plan- og bygningsetaten.

KLAGE OVER VEDTAK I BYDEL VESTRE AKER BYDELSUTVALG

Sammendrag:

Settes på sakskartet etter beslutning av Vestre Aker bydelsutvalg i møte 14.10.2010.

Saksframstilling:

Saken gjelder klage på BUs vedtak i sak 147/10 Slemdalsveien 43 om dispensasjon.

Vestre Aker bydelsutvalg behandlet ovennevnte sak i møte 2. september 2010. Følgende vedtak ble fattet:

Bydelsutvalget ved Bydel Vestre Aker finner grunn til å omgjøre Plan- og bygningsetatens rammetillatelse av 24. 9.2009 om i medhold av plan- og bygningsloven § 19-2 å gi dispensasjon fra gjeldende regulering hva gjelder minste tillatte avstand til nabogrense.

Klagen fra Knut Nicolaysen tas til følge.

Saken sendes Plan- og bygningsetaten.

Vestre Aker bydelsutvalg vektlegger særlig at tiltaket vil utgjøre en svekkelse av naboeiendommen og ønsker ikke å gi dispensasjon for nabogrense.

Nils Hovtun har i brev datert 8.10.2010 påklaget BUs vedtak i saken.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Saken fremlegges for BMS/BU til videre behandling.

Jan O. Nytveit
bydelsdirektør

Vedlegg: Klage over vedtak i Vestre Aker bydelsutvalg

Brev fra Plan- og bygningsetaten 05.07.10

Sak 208/10 Planinitiativ for Sørkedalsveien - Huseby

Arkivsak: 201001328

Arkivkode: 512

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	86/10
Bydelsutvalget	18.11.10	208/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Vestre Aker bydelsutvalg viser til søknad om dispensasjon fra rekkefølgebestemmelsene for ambassadetomten i Husebyskogen. Vestre Aker bydelsutvalg er overrasket over at Skifte Eiendom/Forsvaret nå søker å komme unna det ansvar de i rekkefølgebestemmelsene er gitt, og avviser derfor at planene for gangbro over Sørkedalsveien skal skrinlegges.

BU viser til at gangbro var et viktig premiss i bystyrevedtaket om omegulering til ambassadetomt. BU ser ingen grunn til at opprustning av fotgjengerovergangene kan erstatte betydningen av gangbro. BU vektlegger sterkt allmennhetens klare rett til tilgang til og ferdsel i Husebyskogen, og er svært bekymret for at trafikkøkning i Sørkedalsveien (bl.a. konsekvens av utbygging) vil medføre at færre får naturlig og sikker tilgang til et kvalitativt godt nærrekreasjonsområde. BU kan ikke se at utgifter til prosjektet kan tillegges vekt.

PLANINITIATIV FOR SØRKEDALSVEIEN - HUSEBY

Sammendrag:

PBE har oversendt planinitiativ for Sørkedalsvn, Huseby. Uttalelsesfristen er 25. oktober 2010.

Bydelsadministrasjonen har anmodet PBE om fristutsettelse til 3. november.

Saksframstilling:

Saken gjelder krav etter reguleringsplan om gangbro før igangsettingstillatelse for bygging av amerikanske ambassade. Forslagsstiller mener gangbro er en lite hensiktsmessig løsning, og har derfor utredet alternativer.

Planinitiativet antas ikke å være i konflikt med overordnede planer.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydel Vestre Aker kjenner ikke til forhold som har betydning for planinitiativet i dette området.

Jan O. Nytveit
bydelsdirektør

Vedlegg: Brev fra Plan- og bygningsetaten 13.10.10

Sak 209/10 Bygging av vedtatte humper i Risalleen og andre veier i Bydel Vestre Aker

Arkivsak: 201000574

Arkivkode: 615.5

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	87/10
Bydelsutvalget	18.11.10	209/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Det vises til Samferdselsetatens brev av 14. juni 2010, og Vestre Aker bydelsutvalgs tidligere vedtak om fartshumper i bydelen. Vestre Aker bydelsutvalg bevilger NOK 370.000 til bygging av fartshumper samt en bom i Jensmessveien. NOK 70.000 skal forbeholdes til etablering av nevnte bom.

Vestre Aker bydelsutvalg prioriterer følgende vedtatte fartshumper og bom i nedenfor nevnte rekkefølge:

BU-SAK	DATO	VEINAVN	ANTALL HUMPER
39/09	12/3-2009	Eddavn.mellom nr. 23 og 25	1
39/09	12/3-2009	Lybekkvn. mellom nr. 10B og 10C	1
71/09	16/4-2009	Setravei mellom nr. 7 og 20	1
108/09	18/6-2009	Grindbakken slikt som anvist i SAMs kart av 7. mai 2009	1
184/09	12/11-2009	I Risbakken mellom eksisterende hump og Holmenveien	1
191/09	12/11-2009	I Holmengrenda i samråd med beboerne	2
192/09	12/11-2009	Jegerveien 12 A	1
194/09	12/11-2009	I Østre Holmensvingen midt mellom to eksisterende fartshumper	1
36/10	11/3-2010	I Melumveien ved nr. 69 og ved nr. 75	1
89/10	20/5-2010	I Risalleen ved innkjøring til Slemdalssvingen	1
		Bom i Jensmessveien	1

BYGGING AV VEDTATTE HUMPER I RISALLEEN OG ANDRE VEIER I BYDEL VESTRE AKER

Saksframstilling:

Byrådsavdelingen for miljø og samferdsel har overfor bydelen redegjort for at NOK 600 000 i budsjettet for inneværende år, vil bli overført BVA til drift og vedlikehold av lokale kommunale veier. Bydelsdirektøren vil derfor foreslå at NOK 370 000 anvendes til bygging av fartshumper, hvilket innebærer iverksetting av 10 – 13 tidligere vedtak.

Samferdselsetaten har i brev av 14. juni 2010, anmodet bydelen om å angi hvilke vedtak om fartshumper som skal prioriteres.

Bydelsutvalget behandlet saken i møte 14.10.10 og fattet følgende vedtak:

Bydelsutvalget ber Bydelsdirektøren få opplyst beløpet bydelen får overført til fartshumper. Sak om prioritering av fartshumper legges fram i neste BMS-møte 01.11.10.

Oversikt over vedtatte fartshumper:

<i>BU-SAK</i>	<i>DATO</i>	<i>VEINAVN</i>	<i>ANTALL HUMPER</i>	<i>BEGRUNNELSE</i>	<i>PRIORITET NUMMER</i>
39/09	12/3-2009	<i>Eddavn.mellom nr. 23 og 25</i>	1		
39/09	12/3-2009	<i>Lybekkvn. mellom nr. 10B og 10C</i>	1		
71/09	16/4-2009	<i>Setravei mellom nr. 7 og 20</i>	1		
108/09	18/6-2009	<i>Grindbakken slikt som anvist i SAMs kart av 7. mai 2009</i>	1		
182/09	12/11-2009	<i>Helt nederst i Nils Collett Vogts vei, nedenfor innkjørselen til Ankervn. 101/101B</i>	1		
184/09	12/11-2009	<i>I Risbakken mellom eksisterende hump og Holmenveien</i>	1		
191/09	12/11-2009	<i>I Holmengrenda i samråd med beboerne</i>	3		
192/09	12/11-2009	<i>Jegerveien 12 A</i>	1		
194/09	12/11-2009	<i>I Østre Holmensvingen midt mellom to eksisterende fartshumper</i>	1		
36/10	11/3-2010	<i>I Melumveien ved nr. 69 og ved nr. 75</i>	2		
88/10	20/5-2010	<i>I Kristianiasvingen ved nr. 20</i>	1		
89/10	20/5-2010	<i>I Risalleen ved innkjøring til Slemdalssvingen</i>	1		

Bydelsdirektørens forslag til vedtak
Saken fremlegges for Vestre Aker bydelsutvalg.

Jan O. Nytveit
bydelsdirektør

Sak 210/10 Navnsetting av gater veier og plasser mv i Oslo - Premisser for navnsettingsmyndigheten

Arkivsak: 201001309

Arkivkode: 011.4

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	88/10
Bydelsutvalget	18.11.10	210/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Vestre Aker bydelsutvalg tar brev datert 8. oktober 2010 til orientering, og er tilfreds med at bydelsutvalgenes myndighet til å navnsette gater, veier og plasser i eget område videreføres. Det forutsettes at bydelsutvalgenes bruk av lokale skrivemåter og språkformer respekteres, uavhengig av den til enhver tid gjeldende språknorm.

NAVNETTING AV GATER VEIER OG PlassER MV I OSLO - PREMISSER FOR NAVNETTINGSMYNDIGHETEN

Sammendrag:

Brev fra Byrådsavdeling for kultur og utdanning datert 8. oktober 2010.

Saksframstilling:

Orientering om overordnede bestemmelser for navnsetting av veier, gater, plasser etc.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Vestre Aker bydelsutvalg tar brev datert 8. oktober 2010 til orientering.

Jan O. Nytveit
bydelsdirektør

Vedlegg: Brev fra Byrådsavdeling for kultur og utdanning 08.10.10

Sak 211/10 Søknad om oppretting av Voksenhagen som veinavn

Arkivsak: 201001173

Arkivkode: 011.4

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	211/10

SØKNAD OM OPPRETTING AV VOKSENHAGEN SOM VEINAVN

Sammendrag:

Søknad fra OBOS om veinavn datert 6.9.2010.

Saksframstilling:

I forbindelse med prosjektet Voksenhagen borettslag, fremmes det søknad om Voksenhagen som offisielt veinavn. Voksenhagen vil ligge med innkjøring fra Landingsveien, og bygningene i borettslaget vil da få adresse Voksenhagen 1 – 50. Det søkes å skape en naturlig sammenheng mellom veinavn og borettslagets navn.

Vestre Holmen Vel har ingen innsigelser mot forslaget.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Vestre Aker bydelsutvalg viser til søknad om veinavn datert 7.9.2010, samt Plan- og bygningsetatens uttalelse i brev datert 19.8.2010.

Vestre Aker bydelsutvalg slutter seg til Plan- og bygningsetatens begrunnelse og vurdering om adressering til Landingsveien.

Når det gjelder navnsetting av intern atkomstvei, finner Vestre Aker bydelsutvalg å kunne gi denne strekningen navnet Voksenhagen.

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Vedlegg: Brev fra Vestre Holmen Vel 26.10.10

Brev til Vestre Holmen Vel 11.10.10

Brev fra OBOS 07.09.10

Sak 212/10 Finnhaugveien barnepark omgjøring av tomten til skatepark m.m.

Arkivsak: 200901589

Arkivkode: 327.0

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	90/10
Bydelsutvalget	18.11.10	212/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Saken sendes bydelsadministrasjonen. BMS-komiteen ber administrasjonen utrede et forslag til eventuelt skatepark ved Finnhaugveien nr. 1 og 3.

FINNHAUGVEIEN BARNEPARK OMGJØRING AV TOMTEN TIL SKATEPARK M.M.

Sammendrag:

Vedlagt følger brev fra forslagsstiller. Det vises for øvrig til BUs protokoll av 2.9.2010 og innspillet fra Ungdomsrådet v/Sylvi Sommer under åpen halvtime, som ønsker etablert en skaterampe i Finnhaugveien barnepark.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak:

Saken oversendes BMS-komiteen for behandling.

Vedlegg: Brev fra Einar Engebret Dahl Gjerde 15.10.09

Sak 213/10 Folkemøte om gang- og sykkelvei, Sørkedalsveien fra Røa til Bogstad - Planforslag til offentlig ettersyn.

Arkivsak: 201000941

Arkivkode: 512

Saksbehandler: Hans Jacob Woxen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Byutvikling, miljø og samferdsel	01.11.10	91/10
Bydelsutvalget	18.11.10	213/10

Tidligere vedtak i saken:

Byutvikling, miljø og samferdsel har behandlet saken i møte 01.11.10 og har fattet følgende vedtak

Byutvikling, miljø og samferdselskomiteen fattet enstemmig følgende vedtak

Gang og sykkelvei i Sørkedalsveien.

BUVA vil etter folkemøtet i Røa Kirke den 18/10 komme med en tilleggsuttalelse for å presisere hva vi mener er den beste løsningen i saken.

En gjennomføring av PBEs planer på den gjeldende strekningen vil berøre mange private eiendommer og gi liten effekt i forhold til sikring av jobbsyklister på vei enten ned Vækerøveien eller Sørkedalsveien. Fremdeles vil det være 19 farlige krysningspunkter der utkjørslene fra boligene ville gå rett ut i en slik trasè.

Bydelen mener imidlertid at det er viktig med en sikring av myke trafikanter på begge sider av Sørkedalsveien og vil støtte en minimums løsning der en velger å smalne veien til maks 6,5 m og ha et 3 meter bredt fortau på strekningen der det i dag ikke er fortau. På denne måten sikres barn på vei til og fra skolen. Dette fortauet må ha prioritert måking om vinteren slik som den vestlige siden har.

Som hovedsykkelveiløsning i bydelen fastholder vi at den må løses ved en utbedring av sykkel- og gangveien i Mærradalen fra Sørkedalsveien til Ankerveien. Dagens asfalterte og opplyste trasè viser at dette området er meget brukt sommer som vinter, og en sykkelvei vil derfor bare være en fornuftig tilføyelse til denne. Fra området nedenfor Trettebakken til Ankerveien fylles terrenget opp langs skråningen mot jordet slik at det blir en akseptabel stigning for de yngste brukerne og rullestolbrukere. Området for sykkelveien reguleres ut av gravlunden på stedet, og blir i fremtiden liggende på utsiden av gjerdet til vedtatt gravlund.

Alternativt kan den anlegges på andre siden av Voksen skole i trase for den tidligere "Nye Sørkedalsvei", hvor den kan legges i sløyfer for å dempe høydeforskjellen på den siste delen.

BUVA fastholder at sykkelveien videre opp i Sørkedalen må legges mellom portnerboligen på østsiden av Peder Ankers plass og Statoil stasjonen, og at avslutningen i begge alternativer derfor legges med enklest mulig fremføring til dette punktet.

Sykkelveien i Mærradalen vil gi en vesentlig tryggere totalløsning for bydelen og vil også fungere meget bra for alle jobbsyklister som skal ned Sørkedalsveien mot Smestad.

BUVA er klar over at det vurderes en mulig åpning av Mærradalsbekken i fremtiden, men ser ikke dette som et argument mot utbedringen av gang og sykkelveien i området. Dette er to tiltak som vil gå utmerket sammen.

Løsning for de som skal ned Vækerøveien og ikke ønsker å bruke alternativet på østsiden, legges i dagens Nordengveien fra Ankerveien vest for portnerboligene. Dette lar seg enkelt gjøre ved å utvide og asfaltere gangveien fra rundkjøringen øverst i Nordengveien til Ankerveien

Hovedsykkelveien fra Peder Ankers plass har et lite tilfang av syklister ned til Røa. Disse kommer enten fra området mellom Sørkedalsveien og Griniveien eller i området i skråningen ovenfor Bogstad camping. For det første er det naturlig å sykle lokalt ned til Røa Kirke, og for det andre vil den foreslåtte løsningen heller ikke bli noe lenger enn om man skulle legge all sykling til Sørkedalsveien. Mange av disse syklister vil som alternativ fortsatt sykle Ankerveien og Arnebråtveien ned til Sørkedalsveien ved Makrellbekken.

Trafikksikkerhetsmessig vil BUVAs forslag være langt å foretrekke foran en løsning i Sørkedalsveien. Dette vil redusere blanding av myke og harde trafikanter bla i rundkjøringen ved Røa kirke og i det vanskelige krysset mellom Sørkedalsveien og Griniveien mot Smestad. Alle syklister ned mot Smestad får en planfri kryssing av Sørkedalsveien samtidig som løsningen vil gi en vesentlig tryggere og miljøvennlig løsning for alle tur-syklister som skal inn i Marka i helgene og om kveldene.

For øvrig noterte vi oss fagkonsulentens uttalelser om at det var få lokale syklister som brukte veien i dag, men mange såkalte "monstersyklister", som det var liten sannsynlighet for ville benytte en gang- og sykkelvei trase, men fortsatt benytte veibanen.

Bydelsutvalget i Vestre Aker vil spesielt påpeke at våre foreslåtte tiltak medfører at det ikke blir behov for ekspropriasjon og må derfor anses som både en bedre og billigere løsning. Og ikke minst at et fortau og en sykkelvei kan etableres meget fortere enn ved etatens forslag.

FOLKEMØTE OM GANG- OG SYKKELVEI, SØRKEDALSVEIEN FRA RØA TIL BOGSTAD - PLANFORSLAG TIL OFFENTLIG ETTERSYN.

Sammendrag:

Folkemøte om saken 18.10.2010.

Høyres forslag til vedtak:

Elin Horn Galtung (H) fremmer denne sak.

Sak 214/10 Vinderen bo- og servicesenter bydelsutvalgets sak 180/10

Arkivsak: 201000669

Arkivkode: 240.4

Saksbehandler: Berit Nilsen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Helse- og sosialkomiteen	08.11.10	58/10
Bydelsutvalget	18.11.10	214/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

VINDEREN BO- OG SERVICESENTER BYDELSUTVALGETS SAK 180/10

Sammendrag:

Bydelsutvalget fattet i møte 14.10.2010, BU-sak 180 følgende vedtak: Følgende brev sendes Sykehjemsetaten: Bydelsutvalget tar revidert informasjonsbrosjyre fra Vinderen bo- og servicesenter til orientering, men etterlyser fortsatt informasjon om sykehjemmets tilbud om og ansvar for oppbevaring av kontanter og verdigjenstander i safe under overskriften "oppbevaring av verdigjenstander". Det er ikke fullstendig nok at ansvarsforholdet er nevnt i en setning under overskriften "økonomi". Vi ber administrasjonen sende brev til Sykehjemsetaten slik at dette blir rettet opp.

Saksframstilling:

Brev i henhold til bydelsutvalgets vedtak ble sendt Sykehjemsetaten og svaret fra Sykehjemsetaten følger vedlagt.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget tar Sykehjemsetatens brev av 13.10.2010 angående informasjonsbrosjyren på Vinderen bo- og servicesenter til orientering

Jan O. Nytveit
bydelsdirektør

Vedlegg: [Brev fra Sykehjemsetaten av 13.10.2010](#)

Sak 215/10 Pålegg om retting av helseskadelig trinnlydstøy - Rugdeveien 4B

Arkivsak: 200901685

Arkivkode: 215.7

Saksbehandler: Hjørdis Sæther

Saksgang	Møtedato	Saknr
Helse- og sosialkomiteen	08.11.10	61/10
Bydelsutvalget	18.11.10	215/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

PÅLEGG OM RETTING AV HELSESKADELIG TRINNLYDSTØY - RUGDEVEIEN 4B

Sammendrag:

Saken omhandler klage over trinnlydstøy fremsatt av seksjonshaver i 1. etasje overfor seksjonseier i 2 etasje i Rugdeveien 4B. Eier av leiligheten har fått oversendt brev og målerapport fra Helse- og velferdsetaten som tilsier at støyen er helseskadelig for klager i 1 etasje. Bydelsoverlegen har prøvd å få rettet forholdet i sin korrespondanse med eier uten å nå frem. Klager er betydelig plaget av støyen og opprettholder klagen.

Bydelsoverlegen er av den oppfatning at det er dokumentert at støyen er helseskadelig for naboen.

Saksframstilling:

Bydelsoverlegen i Bydel Vestre Aker viser til brev datert 06.01.2010 vedrørende ovennevnte forhold der eier av seksjonen bes om å rette forholdet innen 15.02.2010. Samtidig med dette ble Plan- og bygningsetaten kontaktet med henblikk å få klargjort hvilken forskrift som skal være gjeldende i saken. Dette skyldtes uklarhet om det var byggemeldt ombygging av loftet og om det i så fall ville ha innvirning på saken. PBA gjør oppmerksom på at de ikke har tatt stilling til om det har blitt utført endringer på angjeldende adresse som skulle vært omsøkt etter plan- og bygningsloven i brev til bydel Vestre Aker datert 29.01.2010.

Det skrives et nytt brev til eier av seksjonen i 2. etasje der det går frem at dersom støyreducerende tiltak ikke er iverksatt innen 15.05.2010 vil Bydelsoverlegen fremme forslag overfor Bydelsutvalget om å fatte vedtak i saken for å få gjennomført pålegget hvis ikke pålegg om retting er utført innen ny frist.

Ved fristens utløp har vi fått følgende redegjørelse fra eier av påklaget seksjon:

"Jeg kjøpte leiligheten Rugdeveien 4B i 1995, det har ikke vært gjort annet enn overflatebehandling i denne etasjen siden jeg flyttet inn.

Jeg vet ikke hva som er opplyst dere, men jeg vil gi dere en oppsummering.

- *Huset er bygd i 1905 trehus m/bjelkelag*
- *Seksjonert i 1987 i 4 seksjoner, ombygning, delt og pusset opp i alle 4 seksjoner*
- *Det har vært 2 eiere av min seksjon før meg*
- *Klager Bjørn Ihlaug var med på seksjoneringen i 1987*

Da jeg flyttet inn i 1995 og frem til jeg hører fra dere, har det ikke vært noe tema. Men alle som bor i huset har selvfølgelig hvert klar over at det er lytt.

Det er tydelig at datidens lydkrav/trinnlydskrav ikke var påtenkt da huset ble seksjoner. Dette gjelder alle leilighetene.

Jeg antar at etasjeskiller holder de samme lydkrav som fra byggetiden.

Trebjelkelag med/tregulv. Isolasjon / stubbloft . panel. puss.

Mitt poeng er:

Det har aldri gjort noe av seksjonene for å forbedre etasjeskiller lydmessig. Klager har bodd i sin leilighet fra 1987.

Ved seksjonering er det ikke slik at bare en seksjon er ansvarlig for å holde tidens minstekrav for lyd.

Dere pålegger meg og min seksjon å gjøre utbedringer, noe jeg finner helt urimelig.

Det stilles også spørsmålstegn ved forskrifter som er lagt til grunn og hvilke som gjelder.”

Det er også innkommet ytterligere redegjørelse fra klager som dokumenterer at eier har hatt kjennskap til problemet i lengre tid og at dette har vært tatt opp ved mange anledninger. Det legges også ved en redegjørelse fra tidligere eier av påklaget seksjon. Se vedlegg.

Hjemmel til å kreve retting:

Lov om helsetjenesten i kommunene §4a-9 sier: «Kommunestyret kan ved oversittelse av frist for å oppfylle pålegg om retting av forhold etter §4a-8 ilegge adressaten for pålegget tvangsmulkt i form av engangsmulkt eller løpende dagmulkt. Tvangsmulkten må enten være fastsatt samtidig med pålegget eller i forbindelse fastsettelse av ny frist for oppfyllelse av pålegget. Tvangsmulktens størrelse fastsettes under hensyn til hvor viktig det er at pålegget blir gjennomført og hvilke kostnader det antas å medføre.»

Tvangsmulkt er et tvangsmiddel som anvendes for å gjennomtvinge et krav som går ut på annet enn penger. Fastsetting av tvangsmulkt er en administrativ forføyning. Jfr. Forskrift om fastsettelse av tvangsmulkt §2.

Tvangsmulkt kan fastsettes der frist for å etterkomme pålegg om retting etter § 4a-8 i lov om helsetjenesten i kommunene er oversittet. Hvis pålegg fastsettes skal det i hovedregel skje i forbindelse med at det blir fastsatt en ny frist for oppfyllelse av pålegget. Tvangsmulkt skal kun fastsettes der det anses nødvendig for at pålegget skal bli oppfylt innen rimelig tid. Jfr. Forskrift om fastsettelse av tvangsmulkt §3.

Tvangsmulkt fastsettes enten som engangsmulkt eller som løpende dagmulkt. Engangsmulkt kan brukes når det er særlig påkrevd at pålegget oppfylles innen fristen. For øvrig skal det brukes løpende dagmulkt. Jfr. forskrift om fastsettelse av tvangsmulkt §5.

Tvangsmulkt utmåles i forhold til kostnadene ved å gjennomføre det pålegg som er gitt, og settes minst så høyt at det blir ulønnsomt å oversitte fristen. Jfr. Forskrift om fastsettelse av tvangsmulkt §6.

Bydelsoverlegens vurdering av saken

Bydelsoverlegen mener at bydelshelsetjenesten gjennom sitt arbeid med denne saken har avdekket at den berørte nabo kan hevde å ha fått så redusert trivsel i sitt bomiljø at det går utover helsen i form av stress, irritasjon ol. Eier av seksjonen Arild Lyseid, har hatt rikelig tid til å rette forholdene slik at de blir i samsvar med de retningslinjer som er forelagt. Gjennom korrespondansen mener bydelsoverlegen at helsemyndighetene greit har redegjort for hvilket

lovverk som gjelder på området. Anmodning om å søke råd hos akustisk konsulent er etter vår kjennskap ikke fulgt.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget i bydel Vestre Aker viser til korrespondanse med bydelsoverlegen og Enhet for samfunn og helse. Det er etter bydelsutvalgets oppfatning dokumentert at trinnlydstøyen er helseskadelig for naboen og bydelsutvalget setter en ny frist for å rette forholdene slik at Byggforskrift for 1979 som legges til grunn som grenseverdi for støyen, blir tilfredsstillt.

Med hjemmel i Lov om helsetjenesten i kommunene §4a-8 og Forskrift om begrensnig av støy §§ 1, 4 og 8 pålegger bydelsutvalget i Bydel Vestre Aker at støyreducerende tiltak iverksettes snarest og er avsluttet innen 15.01.2011.

I henhold til Lov om behandlingsmåten i forvaltningssaker §§ 28 og 29 kan vedtak påklages innen tre uker etter at underretning om vedtak er mottatt. Klagen sendes via Bydel Vestre Aker, Sørkedalsveien 148, 0754 Oslo

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Uttrykt vedlegg

Sak 216/10 Lokal handlingsplan for universell utforming 2010 - 2013

Arkivsak: 201001381

Arkivkode: 560

Saksbehandler: Anne Lexow

Saksgang	Møtedato	Saknr
Helse- og sosialkomiteen	08.11.10	60/10
Bydelsutvalget	18.11.10	216/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

LOKAL HANDLINGSPLAN FOR UNIVERSELL UTFORMING 2010 - 2013

Sammendrag:

Bydelsutvalget i Bydel Vestre Aker vedtok 12.11.09 ”å nedsette et utvalg på åtte personer med en representant fra her av bydelens ulike råd og komiteer. Utvalget får i oppgave å kartlegge og komme med forslag til tiltak senest 01.11.2010, og som medfører at bydelen blir en bydel som i størst mulig grad er tilgjengelig for alle.”

Saksframstilling:

Vedlagt følger forslag til lokal handlingsplan for universell utforming i Bydel Vestre Aker 2010 – 2013.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget tar forslaget om lokal handlingsplan for universell utforming i Bydel Vestre Aker til orientering.

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Vedlegg: Lokal handlingsplan for universell utforming i Bydel Vestre Aker 2010 - 2013

Sak 217/10 Oppnevning av medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene ved bydelens skoler

Arkivsak: 200502071

Arkivkode: 400

Saksbehandler: Anne Marie Nordby

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	217/10

OPPNEVNELSE AV MEDLEMMER OG VARAMEDLEMMER TIL DRIFTSSTYRENE VED BYDELENS SKOLER

Sammendrag:

I bystyrevedtak 339/2005 - Driftsstyreordningen i grunnskolen – vurdering og videreføring fremgår det at bydelsutvalgene er innstillingsmyndighet til grunnskolens driftsstyrer.

Medlemmenes fungeringstid er to år.

Ved noen av bydelens skoler går funksjonstiden for representantene ut 31.12.2010. Det må derfor velges nye representanter ved disse skolene.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Ris skole

1 representant etter Ellen Lerberg (SV)

1 vararepresentant etter Fride-Eeg Henriksen (SV)

Slemdal skole

1 representant etter Johan Cappelen (H)

Svendstuen skole

1 representant etter Sriskanthan Kanagavale (V)

Vinderen skole

1 representant etter Trond Lind Petersen (H)

1 representant etter Yasmin Mujahid (A)

Voksentoppen skole

1 representant etter Jan Høeg (Krf for H)

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Sak 218/10 Informasjonssaker til Bydelsutvalgets møte 18.11.2010

Arkivsak: 201001377

Arkivkode: 0

Saksbehandler: Anne Marie Nordby

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	218/10

INFORMASJONSSAKER TIL BYDELSUTVALGETS MØTE 18.11.2010

Sammendrag:

Følgende informasjonssaker vedlegges:

1. Oppfølgingsskjema for politiske saker/vedtak i BU-møte 14. oktober 2010
2. Svar fra Byrådsavdeling for miljø og samferdsel 28.10.2010 i sak 184/10 – Snødeponi ved Gardeleieren på Husebyskogen

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

1. *Oppfølgingsskjema for politiske saker/vedtak i BU-møte 14. oktober 2010*
2. *Svar fra Byrådsavdeling for miljø og samferdsel 28.10.2010 i sak 184/10 – Snødeponi ved Gardeleieren på Husebyskogen*

Tas til orientering.

Jan O. Nytveit
Bydelsdirektør

Vedlegg:

1. **Oppfølgingsskjema for politiske saker/vedtak i BU-møte 14. oktober 2010**
2. **Svar fra Byrådsavdeling for miljø og samferdsel 28.10.2010 i sak 184/10 – Snødeponi ved Gardeleieren på Husebyskogen**

Sak 219/10 Elektromagnetisk stråling

Arkivsak: 201001382

Arkivkode: 215.5

Saksbehandler: Berit Nilsen

Saksgang

Helse- og sosialkomiteen
Bydelsutvalget

Møtedato

08.11.10
18.11.10

Saknr

59/10
219/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

ELEKTROMAGNETISK STRÅLING

Sammendrag:

Anita Asdahl Hoff (H) fremmet denne sak

Saksframstilling:

Er vi tilstrekkelig beskyttet mot den elektromagnetiske strålingen som omgir oss i hverdagen?

Aftenposten hadde 22. okt et stort oppslag om dette. Det ble bl.a referert til Slemdal skole hvor stråling fra elektromagnetiske felt ble målt. "Hvis strålingen hadde vært utstyrt med en fargekode i luften, da ville folk blitt kjempeskremt over hvor mye stråling vi er omgitt av, " I Norge har vi god tatt et relativt høyt strålenivå selvom enkelte forskere og EU mener at grenseverdiene bør ned.

Utviklingen av trådløs teknologi har vært enorm de siste ti år. Mobiltelefoner, mobilmaster, trådløse nettverk og trådløse håndkontroller er bare en liten del av alt rundt oss som i dag fungerer trådløst. Vi er ennå tidlig i denne utviklingen og kjenner ikke langtidsvirkningene.

Folkets Strålevern ble etablert 25. oktober. Organisasjonen mener den økede strålingsintensiteten kan utløse el-overfølsomhet, skade på menneskets DNA-oppygging, celleforandringer, nedsatt læreevne, nedsatt fertilitet, økt risiko for bl.a hjernekreft, leukemi, kronisk tretthetssyndrom (ME), Alzheimer, depresjoner etc. Man kan lese mer om flere forskningsresultater på hjemmesiden deres: www.stralevern.no.

Ifølge Statens strålevern gir forskningen "samlet sett" ingen holdepunkter for at elektromagnetiske felt som vi utsettes for i dagliglivet kan gi noen form for sykdom eller skade. Det er uforståelig at de kan hevde dette når bla tusenvis av europeiske leger og vitenskapsfolk har undertegnet Freiburg-appellen, Bamberg-appellen og andre appeller som innstendig oppfordrer myndighetene til å redusere innbyggernes stråleeksponering.

EEA (European Environmental Agency), som er EUs høyeste miljømyndighet, anmoder sterkt om å være førevar. De har skrevet den kjente rapporten *Late lessons from early warnings*. Erfaringene fra 1900-tallets miljø- og helseskandaler viser at jo større økonomiske interesser som var innblandet, jo lengre tid tok det å innføre begrensninger av de skadelige virksomhetene og emnene. Allerede på slutten av 1800-tallet kom de første varselsignalene om at asbest og benzen var meget skadelige for helsen. Men de ble ignorert, blant annet ved at den berørte

industrien gjorde alt den kunne for å hindre reguleringer. Prisen ble ødelagte menneskeliv, for tidlig død, store lidelser og enorme kostnader for samfunnet.

EU-parlamentet vedtok i 2008, med 522 mot 16 stemmer, at grenseverdiene for elektromagnetisk stråling er utdaterte og må senkes drastisk. I 2009 vedtok de en resolusjon med føre-var-anbefalinger. I flere land, Belgia, Frankrike, Italia, Østerrike, Liechtenstein mfl, er det enten nasjonalt eller lokalt innført strengere grenseverdier enn det vi praktiserer her.

Til eksempel har helsemyndighetene i Frankrike gått inn for en føre-var-holdning i forhold til elektromagnetisk stråling. I Paris har de fjernet trådløse nett i alle bibliotekene, også det franske Nasjonalbiblioteket, da de ansatte klaget over hodepine. Det er forbudt å bruke mobiltelefon i de franske grunnskolene og det er satt i gang tiltak for å erstatte de trådløse nettene i skolene med kablede nett. I Norge får barna beskjed om å skru av mobilen med utgangspunkt i forstyrrelse, og ikke med utgangspunkt i strålingsfaren. Mange skrur derfor kun ned volumet. Mobilbruken har eksplodert og mobil brukes av stadig yngre barn. Aner vi konsekvensene av dette? Noen early warnings har vi allerede fått!

Mye kan gjøres om man øker bevisstheten om den raske utviklingen og risikofaktorene man ikke ser rekkevidden av. Med enkle grep bør man kunne redusere strålingseksposeringen og ubehaget som flere og flere opplever etter en "overdose". Bedre føre var enn etter snar!

I Sola kommune har de tatt skjeen i egen hånd. Der har de valgt kabler fremfor trådløst nettverk i skolene og på kommunale arbeidsplasser pga driftssikkerhet og mulig strålingsfare. Dermed tar de også ansvar for at barna og de ansatte skal ha et trygt arbeidsmiljø.

For å oppsummere er det særlig 3 spørsmål som melder seg:

1. Er vi tilstrekkelig beskyttet mot den elektromagnetiske strålingen i hverdagen?
2. Kan risikofaktorene reduseres slik at el-overfølsomhet og andre stråleskader forebygges?
3. Hvordan kan vi hjelpe de som allerede er el-overfølsomme?

På bakgrunn av dette er det ønskelig å ta opp følgende problemstillinger overfor Bystyret og Byrådet slik at Oslo og bydelene kan være føre var overfor elektromagnetisk stråling.

- På hvilken måte blir grenseverdiene for elektromagnetisk stråling overholdt i bydelene?
- Kan Oslo anbefale strengere grenseverdier enn hva som er anbefalt av Statens strålevern? I dag er grenseverdien på ti millioner mikrowatt pr kvm, som er så høy verdi at man må stå inntil en basestasjon for å komme over grenseverdien.
- Hvorfor får vi ikke høre om forskningsresultater fra andre land om helseeffekter av strålingen som omgir oss?
- Er det søknads- eller meldeplikt for transformatorer og basestasjoner slik at naboer vet hva som befinner seg i sitt nærområde? Kan Oslo gjøre tiltak for å redusere strålingsmengden rundt disse transformatorene og basestasjonene? Bør det ikke være restriksjoner mht å plassere transformatorer/basestasjoner i boligområder og nær skoler/barnehager?
- Et av tiltakene som er innført i bl.a Frankrike, Tyskland, Belgia og Liechtenstein er å redusere den kraftige strålestyrken som sendes fra mobilmastene. Flere steder i Europa går kommunene selv i bresjen for dette. Vil Oslo kommune kunne kreve det samme?
- Er det riktig at bydelenes og Oslos institusjoner får beskjed om at de skal ha trådløst nettverk selv om de ønsker kablet nettverk? (Jf Frantzebråthen barnehage)
- Hva vil det koste å innføre kablede nettløsninger i stedet for trådløst nettverk i barnehager og skoler?

- Samferdselsbyråden har bestemt at kabler (også elektriske?) i Oslo skal graves ned i løpet av få år. Vi håper utgangspunktet både er et estetisk og strålingsreducerende tiltak. Vestre Aker forutsetter at nedgravingen koordineres slik at det bare må graves en gang. Ref. Hafslunds nedgraving av strømkabler i forb.med økt kapasitet til Holmenkollanlegget. Hvorfor ble ikke øvrige kabler i Dalsveiens nedgravet samtidig?
- På hvilken måte kan Oslo bidra til å bevisstgjøre innbyggerne om potensiell strålingsfare uten å skape frykt?
- Hvordan vil Oslo kommune unngå evt. arbeidsrettssaker pga helseskader forårsaket av for høy strålingseksponering på arbeidsplassen?
- Hvordan kan Oslo tilrettelegge forholdene for de som allerede er el-overfølsomme? Vil Oslo f.eks kunne tilby flytting av antennemaster og tilskuddsordninger for skjerming slik at de rammede kan bo i sine egne hjem?

Høyre foreslår på bakgrunn av ovennevnte følgende vedtak:

Vestre Aker bydelsutvalg foreslår på bakgrunn av ovennevnte at Bystyret/Byrådet utarbeider retningslinjer og tiltak som kan medvirke til føre-var-prinsippet både hvor bydelene har myndighet og overfor samarbeidspartnere. I første omgang er det viktig å beskytte barna. Vi ber derfor bystyret/byrådet spesielt henstille overfor riktige instanser om at barnehager og skoler skal erstatte trådløse nett med kabler. For å redusere strålingseksponeringen i skoler, barnehager og offentlige lokaler må det henstilles tydelig til alle om å skru av mobiltelefonen.

Sak 220/10 Komitereferater møte 18. november 2010

Arkivsak: 201000039

Arkivkode: 027.2

Saksbehandler: Anne Marie Nordby

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvalget	18.11.10	220/10

KOMITEREFERATER MØTE 18. NOVEMBER 2010

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes/omdeles i møtet.